



## A GRANDE FESTA DOS 75 ANOS

COOPER COMEMORA SEU 75º ANIVERSÁRIO REUNINDO  
COOPERADOS, FUNCIONÁRIOS, AMIGOS E FAMILIARES



# Os contrastes da entressafra

Estamos vivendo em 2010 o maior período de estiagem dos últimos anos. Isso pegou de surpresa os mais desprevenidos, com relação ao estoque de alimentação de inverno para o rebanho, elevando o custo de produção de leite na nossa região.

A longa estiagem também contrasta, de maneira bastante acentuada, com um mercado que dispõe de grande oferta de leite importado, não só de outras regiões quanto de outros países. Disso recai, sobre o produtor de leite especializado da nossa região, a maldição dos leites passíveis de estocagem em forma de longa vida.

Trazidos de lugares distantes, o leite de fronteira e o leite importado balizam os preços de mercado para baixo, afetando de forma desanimadora os pecuaristas especializados que produzem leite próximo dos grandes centros, com custos mais altos. No caso dos importados, a situação é ainda mais crítica. Além de serem produzidos a custos inferiores, esses leites entram com facilidade no Brasil em razão da situação cambial favorável à importação, concorrendo de maneira desleal com o produto nacional e desestabilizando o mercado numa época difícil para o produtor.

Trabalhando com os pés no chão e estando continuamente preparada para socorrer seus associados em qualquer emergência, a Cooper está sempre à frente em termos de remuneração ao produtor, permitindo-lhe superar, sem grandes dificuldades, os obstáculos surgidos.

Isso tudo só se consegue porque, aqui, existe união, capaz de dar suporte à nossa Cooperativa. É isso o que nos ajuda a perseverar na atividade e manter o compromisso de oferecer à região o melhor leite pasteurizado.

**Benedito Vieira Pereira**  
Diretor-Presidente  
da Cooper

## Campanha móvel de promoção do leite percorre os EUA

A campanha móvel de promoção do leite dos Estados Unidos, Milk Mustache Mobile Tour, que faz parte da campanha "Got Milk?", percorre o país desde março até setembro, a fim de celebrar os momentos especiais que as famílias compartilham em torno da mesa de jantar e mostrar para as mães que servir leite na hora do jantar é uma forma fácil e acessível de garantir que suas famílias obtenham a nutrição de que precisam.

Viajando por 75 cidades em todo o país, a campanha traz uma variedade de atividades divertidas e educacionais para toda a família. O programa também oferece às mães a chance de informar como elas incluíram o leite na hora do jantar e concorrer a um jantar inesquecível em família com uma das celebrações



des da campanha do bigode do leite e chefe de cozinha, Tyler Florence.

Estudos mostram que, quando as crianças jantam com suas famílias, têm mais chance de ter dietas nutritivas, pesos mais saudáveis e melhor desempenho na escola. Essas crianças também apresentam maior ingestão de frutas, vegetais e cálcio do que as que não jantam com a família.

## É muita coincidência

Dois compadres estavam conversando:

- É o que eu tô lhe dizendo, cumpadre: eu sou um sujeito de muita coincidência.

- Sério?

- Verdade. Nasci no dia 5 de maio, às 5 horas da manhã. No meu aniversário de 55 anos, fui à loteria, apostei no número 55.555 e ganhei 5 milhões. Aí, peguei a bolada toda e apostei num cavalo número 5 no quinto páreo.

- Legal. E quanto ocê ganhou?

- Nada.

- Nada?

- O danado do cavalo chegou em 5º lugar.



### expediente

Cooperativa de Laticínios de São José dos Campos

•Diretor-Presidente: Benedito Vieira Pereira •Diretor Comercial: Rodrigo Afonso Rossi •Diretor de Produção: Custódio Mendes Mota •Diretores Vogais: Eugênio Deliberato Filho e Celso Borsari Berti  
Sede / São José dos Campos: Rua Paraibuna, 295 – Centro – Tel. (12) 2139-2244 – Fax (12) 3941-1829 – CEP 12245-020 – São José dos Campos/SP - www.cooper.com.br



### Cooperando

Publicação da Cooperativa de Laticínios de São José dos Campos – Circulação dirigida a associados, produtores rurais do Vale do Paraíba e Sul de Minas Gerais e representantes da pecuária leiteira. PRODUÇÃO EDITORIAL Tribos – Divisão de Publicações Customizadas da Supera Comunicação – Rua Padre Rodolfo, 168 – Vila Ema – São José dos Campos/SP – Tel. (12) 3942-1120 – tribos@superacomunicacao.com.br •Coordenadora de Publicações Customizadas: Ana Flávia Esteves •Jornalista Responsável: Wagner Marques (MTb 29099) •Textos: Ana Flávia Esteves e Lilian Braga • Edição de Textos: Ana Flávia Esteves •Estagiários: Felipe Melo, Letícia Franco e Pedro Augusto •Fotos: Supera Comunicação, arquivo Cooper e banco de imagens •Diagramação: Luiz Carlos Coltro •Revisão: Dyrce Araújo •Impressão: Resolução Gráfica. •Tiragem: 1.600 exemplares •SUPERVISÃO / COOPERATIVA: Alcides Barbosa de Freitas, João José de Souza e Vera Regina Soares. •PUBLICIDADE Rakeele Lopes (12) 2139-2225.

Registrada no cartório de registro de títulos e documentos sob o número 171519.

**1º Leilão da Cooper!**

No dia 17 de abril de 2011, um domingo, será realizado o 1º Leilão da Cooper, no tateral de leilões da Fapija, em Jacaré.

Todos os associados da Cooper e produtores em geral terão a oportunidade de comercializar ou adquirir bovinos de leite e de corte e implementos agrícolas. Anote já na sua agenda!

## Leite reduz **cólica menstrual**

Um estudo realizado por pesquisadores da Universidade de Ciências e Tecnologia da Jordânia mostrou que o consumo de leite e derivados pode amenizar os sintomas das cólicas menstruais. A novidade foi divulgada pelo caderno especial de Saúde do jornal O Vale em agosto.

Segundo a reportagem, a pesquisa avaliou 127 estudantes universitárias, sendo que 87% delas relatavam apresentar cólicas menstruais, metade vítima de dores severas. O resultado do trabalho revelou que as mulheres que consomem de três a quatro porções de leite e derivados lácteos por dia apresentam redução nas dores, se comparadas às mulheres que não consomem esses alimentos.

O leite é uma importante fonte de cálcio, mineral que desempenha uma função neuromuscular que pode auxiliar no controle das cólicas menstruais por participar das contrações musculares do útero.



## Estudantes de São José **aprendem mais** sobre o leite

Alunos do Ensino Fundamental da EEPG Yoshiya Takaoka, de São José dos Campos, participaram do programa de visitas à Cooper, nos dias 17 e 18 de agosto, e assistiram a uma palestra sobre leite. Aproximadamente 100 estudantes participaram das atividades.

Ministrada pelo encarregado de Usina, José Adilson Lopes Valério, a palestra levou aos estudantes informações sobre o processo de beneficiamento do leite e outros assuntos relacionados. Na ocasião, também foram discutidos, por exemplo, os benefícios do leite pasteurizado e os males que o consumo de leite cru pode causar à

saúde, como a aftosa, a cólera e a tuberculose.

A professora de Ciências da escola, Letícia Alvarenga de Paula, que acompanhou os estudantes nas visitas, destacou a importância da valorização de produtos feitos na região do Vale do Paraíba. “Foi uma palestra interessante, que proporcionou aos alunos saber mais sobre o leite”, disse.

Após a atividade, o aluno da 6ª série Lucas Custódio Martins, de 12 anos, tinha certeza de qual leite é melhor para ser consumido: “O leite pasteurizado é mais saudável do que o longa vida”, afirmou.

FOTOS: PEDRO AUGUSTO



A EEPG Yoshiya Takaoka levou estudantes à Cooperativa em duas datas no mês de agosto



**Fale com a Cooper**

Serviço de Atendimento ao Consumidor (SAC) **3921-9870**



## FELIZ ANIVERSÁRIO

# 75 anos de Cooper

FESTA FOI MARCADA POR HOMENAGENS E MUITA EMOÇÃO

“Os 75 anos a gente deve festejar de maneira especial. Todos os dias devem ser comemorados, todos os aniversários, mas esta é uma data marcante, que a gente deve comemorar de maneira mais intensa”, anunciou o diretor-presidente da Cooperativa de Laticínios de São José dos Campos, Benedito Vieira Pereira, no evento de celebração ao 75º aniversário da Cooper.

A solenidade aconteceu no dia 27 de agosto, no auditório da Cooperativa, e contou com a presença de cooperados, funcionários,

familiares, convidados e representantes da imprensa. Marcado por emoção e muita alegria, o evento começou com a montagem da mesa solene e a execução do Hino Nacional Brasileiro. Logo após, o presidente saudou os presentes e informou a programação.

Os convidados puderam conferir dois vídeos, um feito por um grupo de funcionários, que contou a história e a evolução da Cooperativa, e o vídeo institucional “Caminhos do Leite”, que foi remodelado e cujas versões anteriores já foram vistas por mais de 100 mil pessoas, entre visitantes e estu-

dantes. “Nós vimos a emoção nos rostos de cada um, e até mesmo alguns chorando. O trabalho que fizemos nesses 75 anos foi muito importante para todos”, afirmou Bene.

### Comemoração

A festa de comemoração ao aniversário, que se seguiu à solenidade, foi típica rural. No cardápio, deliciosos comes e bebes, como bolinho caipira, caldinho, pastel, doces e até quentão e vinho quente. A noite foi animada pela dupla caipira Zé Garotinho e Moreno, que cantou as mais famosas modas de viola.

O presidente do Sindicato Rural de São José dos Campos e Região e também cooperado, Ranulfo Alves, marcou presença e parabenizou a todos. “Estou na Cooperativa há 28 anos. A Cooper é tudo para mim, as pessoas que conheço são muito boas e aplicadas no que fazem. Peço a Deus que continue iluminando a todos para que as coisas sempre deem certo”, disse.

Durante a festividade, era notória a felicidade de todos, em reencontrar amigos e compartilhar as homenagens recebidas. “Estamos felizes e agradecidos a Deus por comemorarmos 75 anos, não nos esquecendo também dos pioneiros, que fundaram e tocaram a Cooperativa. Se não fosse por eles, nós não estaríamos aqui”, lembrou Bene.





1 – A mesa composta para a solenidade  
 2 – O auditório da Cooper lotou para o evento  
 3 – A execução do hino abriu a cerimônia  
 4 – A família Bonassi prestou justa homenagem ao diretor-presidente da Cooper, Benedito Vieira  
 5 – A dupla caipira Zé Garotinho e Moreno animou a festa  
 6 – Funcionários da Cooper deram suporte no serviço aos convidados  
 7 – O salão foi decorado com motivos juninos, para uma típica festa rural  
 8 e 9 – A imprensa local cobriu o evento



**Tecnologia em  
alimentação animal**

**FLUCK Junior**      **Amidog ADULTO**

**FLUCK ADULTO**      **POLAR Cães Adultos**

**Gohan**      **MING**

---

**PRODUTOS VETERINÁRIOS**  
**AMICIL S/A**  
 INDÚSTRIA, COMÉRCIO E IMPORTAÇÃO

---

R. Ministro Hipólito, 600 – Bairro Cidade Aracília  
 Cep 07250-010 – Guarulhos – SP  
 Fone (0xx11) 6480-1077 – Fax: (0xx11) 6480-3324  
 e-mail: amicil@uol.com.br

# Cooperados e funcion

EMPRESA RECONHECE ANOS DE PERSEVERANÇA E UNIÃO, BASES DO COOPERATIVISMO

**D**urante o evento de comemoração dos 75 anos de fundação da Cooperativa de Laticínios de São José dos Campos, diversas homenagens foram prestadas a cooperados e colaboradores que, em 2010, completam 25 anos de trabalho e companheirismo na empresa.

Os homenageados receberam da Cooper uma medalha e um diploma de honra ao mérito, em reconhecimento pelos esforços e dedicação.

FOTOS: LETÍCIA FRANCO / SUPERIA COMUNICAÇÃO



*“É muito bom trabalhar na Cooper. Minha família toda está feliz por este dia. Esta é minha segunda casa: se não estou com a família, estou aqui. A homenagem foi muito boa, a Cooper é tudo para mim. Tenho um bom relacionamento com todos, por isso agradeço a homenagem e agradeço por tudo que fazem por mim.”*

**Renato Pinto**  
Funcionário  
Manutenção de Equipamentos Rurais



*“Em primeiro lugar, tenho que agradecer a Deus, e, depois, a todos aqui na Cooper: à diretoria, que me deu a oportunidade de trabalhar aqui, e aos meus colegas de trabalho, inclusive a alguns que já foram embora, a outros que já faleceram. Todos me deram muita força e me apoiaram sempre. Tenho muito que agradecer a eles. Aqui dentro, eu faço o possível pela Cooper, me dedico sempre e vou seguir assim enquanto Deus permitir.”*

**José da Silva Caetano**  
Funcionário  
Operador de Máquina



*“O trabalho na Cooper é muito bom e é fácil trabalhar com a diretoria que temos, com os colegas e, claro, com os cooperados. Profissionalmente, o campo de trabalho é muito grande, a gente tem que se desdobrar. Eu só tenho elogios às diretorias, à antiga e à atual, e gostaria de parabenizá-los por tudo que fizeram e fazem. Aqui, procuramos atender o cooperado com presteza e atenção. Com certeza, a Cooperativa irá sobreviver por muito tempo.”*

**José Borges da Fonseca**  
Funcionário  
Médico-Veterinário



*“É muito bom saber que nosso trabalho é reconhecido. Tem sido um prazer muito grande trabalhar aqui nesses 25 anos. Entrei aqui mocinha, recém-formada, aprendi bastante, ensinei o que eu sabia, ganhei amigos, conheci meu marido, então, para mim, esta é minha casa. A minha história e a da Cooper andam juntas. Agradeço a todos os meus colegas pelo companheirismo e pelos ensinamentos.”*

**Maria Ivoneti Oliveira Braga**  
Funcionária  
Encarregada de Faturamento

**Novas embalagens de nutrição Tortuga.**

A mesma qualidade e tecnologia de sempre, agora de cara nova.



0800 011 6262  
www.tortuga.com.br

# ários são homenageados



“A emoção de receber essa homenagem é grande. Continuo como cooperado porque acredito que, em grupo, se faz mais do que sozinho. Na Cooper, estamos melhores do que outros produtores, porque nossa cooperativa é feita com união e administrada com os pés no chão. Aos amigos cooperados e aos funcionários que nos tratam tão bem, e que são excepcionais, eu só posso agradecer a atenção que têm comigo. Agradeço ao pessoal do escritório, sempre atento, da assistência veterinária e da agronomia, que estão sempre com um sorriso no rosto. Só posso agradecer o convívio que tenho com todas essas pessoas.”

**Franco Ottávio Vironda Gambin**  
Cooperado

## UMA NOITE DE SURPRESAS



Benedito Vieira (com a placa) recebeu uma homenagem da família Bonassi

Em uma data tão importante, não poderiam ter faltado homenagens especiais. O diretor-presidente da Cooper, Benedito Vieira Pereira, foi pego de surpresa com uma homenagem feita pela família Bonassi que, na voz de Ana Catarina Bonassi, agradeceu os esforços e o parabenizou pelos trabalhos desenvolvidos durante os 20 anos à frente da Cooperativa.

Já o cooperado Alcides Barbosa de Freitas recebeu uma homenagem da empresa, por toda a colaboração ao longo dos anos. “Há muito tempo, o Alcides é merecedor dessa homenagem, e foi surpresa para ele, que não sabia de nada”, disse Benedito Vieira.

“Todo cooperado tem que ser conscientizado do que é uma cooperativa e participar. Espero ter saúde para continuar meu trabalho, dando a minha contribuição à Cooper”, agradeceu Alcides. “Esse reconhecimento é um grande motivo de alegria”, completou.



Seu Alcides (à esq.) foi pego de surpresa com uma homenagem da Cooper



A cooperada Luzia Pereira Simões, que não pôde comparecer ao evento, foi representada por seu filho Júnior, que recebeu a medalha e o diploma em seu nome. O cooperado Orlando Ramos de Andrade também foi homenageado, mas não pôde comparecer ao evento.



Participe da emoção dos investimentos sem perder o fôlego.

## FUNDO REAL CAPITAL PROTEGIDO VAN GOGH

**Você investe na Bolsa, mas não corre risco.**

É isto mesmo, com o Fundo Real Capital Protegido Van Gogh você pode obter ganhos tanto na alta quanto na baixa da Bolsa. Trata-se de um fundo multimercado composto por variadas formas de investimento, inclusive em ações. Uma possibilidade para quem procura diversificar seus investimentos, sem correr o risco de perder o capital investido.

**QUER SABER MAIS SOBRE O REAL CAPITAL PROTEGIDO?  
FALE HOJE MESMO COM SEU GERENTE REAL.**

Dúvidas? Fale com sua gestão

**12 3921-1541**

[www.bancoreal.com.br](http://www.bancoreal.com.br)

**BANCO REAL**  
GRUPO SANTANDER

# Estiagem prolongada

SECA EXIGE RIGOR NO CONTROLE DA ALIMENTAÇÃO DO REBANHO E CUIDADO COM AS QUEIMADAS

**G**rande parte do Brasil, inclusive a região Sudeste, enfrenta uma das mais longas estiagens dos últimos anos. Em São Paulo, o mês de agosto terminou como o mais seco desde 1961. A falta de chuvas resulta em baixa umidade relativa do ar, interfere na qualidade das pastagens e é uma das causas para o aumento de queimadas e incêndios em áreas florestais e de pastagens. Só em São José dos Campos, até o mês de julho, o Corpo de Bombeiros já havia confirmado 365 casos de queimadas. No ano passado, o registro total foi de 396 ocorrências.

As consequências da estiagem prolongada são sentidas na cidade e no campo.

Os problemas vão desde complicações de saúde, que se agravam pelo ar muito seco, até questões que interferem nas atividades produtivas. Para a pecuária de leite, seca muito longa se reflete em duas exigências centrais: atenção especial com a suplementação alimentar do rebanho, devido à escassez de pastos de boa qualidade, e cuidado dobrado com as queimadas, para evitar a propagação de incêndios.

## Gado bem alimentado

Para manter a produção de leite equilibrada, mesmo em períodos de longa estiagem, o produtor precisa estar atento à

suplementação alimentar do rebanho. Os primeiros cuidados dizem respeito à oferta de volumosos. Com a perda de qualidade dos pastos, é preciso fornecer forrageiras no cocho aos animais, garantindo-se assim a ingestão adequada. Na lista das forragens que podem ser utilizadas, estão a silagem de capim e de milho, o feno e a cana-de-açúcar.

O segundo passo para a correta alimentação do plantel é fazer um balanceamento com ração concentrada e resíduos industriais (cevada). O importante, nesse trabalho, é que o valor nutricional do alimento seja compatível com a capacidade de produção das fêmeas, para que não haja nutrientes a mais nem a menos na dieta. Isso permitirá ao pecuarista manter a produtividade ao melhor custo-benefício.

## Controle as queimadas

Usar o fogo para limpar terrenos não é uma prática indicada, principalmente nesta época do ano, em que o risco de uma pequena queimada se tornar um grande incêndio é enorme. Tanto para o produtor rural quanto para o meio ambiente, outros recursos, como o plantio direto, são muito mais benéficos.

Além do prejuízo ambiental, as queimadas são responsáveis por causar doenças respiratórias, conjuntivites, alergias, entre outros problemas de saúde. Elas também prejudicam a visibilidade nas estradas, provocam acidentes e congestionamentos e liberam gás carbônico, agravando o aquecimento global.



Suplementar a alimentação do rebanho é fundamental nesta época de seca



FOTOS: FELIPE MELO

# Perseverança e sucesso com os produtos Cooper

+ SABOR LEVA A FORÇA DA MARCA COOPER PARA GUARATINGUETÁ

**A** Cooper tem um novo revendedor exclusivo em Guaratinguetá (SP): a Padaria e Lanchonete + Sabor, que há cerca de três meses só comercializa leite da Cooperativa.

Fundada há quase um ano no bairro Engenheiro Neiva, a + Sabor está localizada hoje no Parque Santa Clara. “Aqui o movimento é muito bom”, avalia Keila Sampaio, uma das sócias da padaria, que também conta que foi preciso reformar o novo ponto antes de abrir as portas. “Quando vi o local pela primeira vez, achei que não daria, estava muito feio. A gente teve que reformar, arrumar bem, mas acabou dando tudo certo”, comenta.

Nos cinco meses de trabalho no atual endereço, Keila diz que o aumento da clientela vem surpreendendo. O número de funcionários também cresceu, passando de 3 para 13, e a produção diária de pão francês, assim como uma boa massa,

fermentou de 700 para 5 mil unidades por dia. “Logo na inauguração, tivemos fila grande na padaria. Temos um movimento excelente, porque focamos nosso trabalho na qualidade e no bom atendimento, sempre com educação e atenção aos nossos clientes”, afirma Keila.

### Bons produtos

Além do pão francês, a + Sabor oferece pães doces, bolos confeitados, doces, entre outros produtos típicos de padarias e conveniências.

Trabalhando com a Cooper há cerca de três meses, a unidade também comercializa diversos produtos da linha da Cooperativa, como os leites B, padronizado e Light, queijos, requeijão, manteiga e bebida láctea. “A exclusividade está valendo muito a pena, pois a Cooperativa me dá um respaldo muito bom. Estamos cultivando nas pessoas a cultura de consumir produtos Cooper, e isso

aparece nas vendas. Hoje, já são 400 litros de leite vendidos por dia.”

A padaria ainda oferece serviços de encomendas de pães para festas e bolos, que devem ser feitas com 24 horas de antecedência. Com qualidade, bom atendimento e um parceiro de confiança, a + Sabor ganha cada vez mais o gosto popular.

### SERVIÇO

**Padaria e Lanchonete + Sabor** – Rua Dona Duília Scottini Darrigo, 5, Parque Santa Clara – Guaratinguetá.

**Funcionamento:** todos os dias, das 6h às 22h.

**Serviços adicionais:** encomendas de pães para festas e cachorro quente, bolos confeitados (pedir com antecedência de um dia).

**Telefone:** (12) 3132-7941



A padaria vende 400 litros de leite por dia



Equipe da + Sabor é parceira da Cooper. A padaria é revendedora exclusiva da Cooperativa há 3 meses

## Cooper apoia o talento regional

FOTO LETÍCIA FRANCO

**A** Cooper está apoiando a competidora joseense da prova de Três Tambores Fernanda Ortiz Endrizzi. A atleta agora estampa a marca Cooper nas roupas de competição. “É muito importante ter esse apoio. Estou sendo incentivada por todos na Cooper”, diz.

Fernanda treina de duas a três vezes por semana, uma hora por dia, sempre após o curso de Veterinária que faz em São José dos Campos. Tanto esforço, aos poucos, começa a valer a pena. Com ele, vieram os títulos do Regional Oeste, do Rodeio de Santa Branca e o segundo lugar no Congresso Nacional da ABQM (Associação Brasileira de Criadores de Quarto de Milha).

A joseense já competiu estampando a marca Cooper no uniforme. Ela ficou em 12º lugar, em um torneio com 36 competidores, e participou da prova com a égua quarto de milha Shakira Melody.

*Fernanda Endrizzi compete na prova de Três Tambores*

PUBLICIDADE

## NOVIDADES PARA O CAMPO

### Linha leite da Merial Saúde Animal inclui anti-inflamatório de ação rápida e potente

KETOFEN® 10% REDUZ OS CASOS CLÍNICOS ENTRE UMA E DUAS HORAS APÓS APLICAÇÃO, ALÉM DE PROPORCIONAR RÁPIDO ALÍVIO DA DOR

A Merial Saúde Animal está lançando no mercado nacional uma linha completa de soluções para pecuária leiteira. Entre os produtos que compõem este portfólio está o Ketofen® 10%, anti-inflamatório não esteroideal com propriedades analgésicas e antipiréticas, que proporciona rápido alívio da dor e redução do edema (inchaço) que acompanha as inflamações. Devido a sua potência, Ketofen® 10% também é um excelente aliado na redução do edema mamário associado ou não a infecção do úbere.

Seguro para vacas prenhes, Ketofen® 10% reduz a dor e a inflamação, permitindo o rápido retorno à alimentação normal,

auxiliando as vacas a se levantarem e se locomoverem normalmente. “Foi identificada uma redução dos casos clínicos dentro de uma a duas horas, após a injeção intramuscular”, acrescenta Alessandro Lima, Gerente de Produtos da Merial Saúde Animal.

Ketofen® 10% é prescrito para mastites agudas, edemas mamários, distocias, além de inflamações das articulações (artrites), ou associadas a traumatismos e ao decúbito prolongado, além de auxiliar no tratamento das afecções respiratórias. Cada frasco deste produto trata “mais quilos de peso vivo”, rendendo muito mais quando comparado a outros anti-inflamatórios não esteroideais (AINE’s).



Mais informações pelo telefone 0800 888 8484 ou pelo site [www.merial.com.br](http://www.merial.com.br)

## Aniversariantes



### COOPERADOS

#### SETEMBRO (2ª QUINZENA)

**Dia 16:** Cesar Augusto Alvarenga. **Dia 22:** José Galvão de Carvalho. **Dia 23:** Benedito Vieira Pereira; Dirceu Antonio Pasin. **Dia 24:** Delma Ap. dos Reis Oliveira. **Dia 25:** Evelio Santos Sanches. **Dia 26:** Reinaldo José Gerasi Cabral. **Dia 27:** Franco Ottavio Vironda Gambin; José Camargo de Castilho.

#### OUTUBRO (1ª QUINZENA)

**Dia 01:** Oswaldo Vitorio da Silva; Valdinei Coelho Ribeiro. **Dia 03:** José Roberto Geraldo. **Dia 08:** José Francisco de Carvalho. **Dia 10:** Vera Lucia M. de Lima Cabral; Arnaldo Nunes. **Dia 11:** Victor Vieira Vilela. **Dia 14:** Milton Martins Coelho Junior. **Dia 15:** Orlando Ramos de Andrade.

### FUNCIONÁRIOS

#### SETEMBRO (2ª QUINZENA)

**Dia 17:** Luiz Antonio Batista da Silva; José Osvaldo de Faria. **Dia 19:** José Anchieta Gonzaga; Antonio Gonçalves da Silva. **Dia 20:** Edivaldo Ferreira V. Boas. **Dia 21:** Camila Aparecida Q. Saraiva. **Dia 22:** Maria da Conceição A. da Rosa. **Dia 23:** Vera Regina Soares. **Dia 24:** Moacir Pedro Campos Silva. **Dia 25:** Aparecida de Fátima Nunes. **Dia 29:** Tereza S. Higashibara. **Dia 30:** Benedita de Souza Barros.

#### OUTUBRO (1ª QUINZENA)

**Dia 1º:** Miguel Nogueira Ferraz. **Dia 05:** Heronilson Tertuliano Queiroz. **Dia 07:** Anesio Amancio de Castro. **Dia 14:** Jean Francisco Barros Pereira; Ismael Lucas Ribeiro.



Aqui você fala com o homem do campo. Para anunciar nesta seção, ligue para 2139-2225

# cooperando



# Ranking do produtor

COOPERATIVA DE LATICÍNIOS DE SÃO JOSÉ DOS CAMPOS

JULHO/2010

## LEITE B

	PRODUTOR	LITROS/ MÊS
01º	Augusto Marques de Magalhães (Caçapava)	98.927
02º	Airton Marson Junior (Caçapava)	63.075
03º	Benedito Vieira Pereira (SJC Campos)	42.610
04º	Hissashi Takerara (Jacareí)	41.255
05º	Mário Moreira (SJC Campos)	40.208
06º	Eduardo Mendes (Natividade da Serra)	35.173
07º	Igor Alfred Tschizik (Paraibuna)	32.434
08º	Janiro Amante Alvarenga (Caçapava)	32.074
09º	José Edvar Simões (Jambeiro)	31.099
10º	Alexandre Racz (Caçapava)	30.821
11º	Fazenda Itapeva Agropecuária Ltda. (Jacareí)	26.204
12º	Angel Guillem Moliner (Jacareí)	23.678
13º	Rodrigo Afonso Rossi (Caçapava)	21.582
14º	Ruy Jorge Cesar Junior (Jambeiro)	20.716
15º	Luiz Alberto Duarte Loureiro (Taubaté)	19.378
16º	José Afonso Pereira (Jacareí)	19.079
17º	José Marcos Intriери (Jambeiro)	18.999
18º	Fazenda Ferreira (Pindamonhangaba)	18.025
19º	Rogério Miguel (Santa Branca)	17.816
20º	José Francisco Nogueira Mello (Mogi das Cruzes)	17.479
21º	Cia Agrícola Santa Eudóxia (Santa Branca)	16.774
22º	José Albano dos Santos (Jambeiro)	16.757
23º	José Carlos Intriери (Jambeiro)	16.397
24º	José Rubens Alves (SJC Campos)	16.257
25º	Eugênio Deliberato Filho (Mogi das Cruzes)	15.864
26º	Adhemar José Galvão Cesar (Jambeiro)	15.365
27º	José Renó Barreto (Jacareí)	14.887
28º	Renato Traballi Veneziani (SJC Campos)	14.727
29º	Afonso Antonio Batista Junior (SJC Campos)	14.224
30º	Tiago Indiani de Oliveira (SJC Campos)	13.939

## LEITE RESFRIADO

	PRODUTOR	LITROS/ MÊS
01º	Ivo Bonassi Junior (Brasópolis)	24.287
02º	Antonio Pessoa de Moraes (Santa Branca)	18.582
03º	Mauro Donizette Leite (Caraguatatuba)	16.331
04º	Plauto José Ferreira Diniz (Caçapava)	15.594
05º	Geraldo José Peretta (Caçapava)	12.837
06º	Maria Tereza Corrá (SJC Campos)	9.782
07º	José Carlos Pereira da Silva (SJC Campos)	8.901
08º	João das Mercês Almeida (SJC Campos)	8.570
09º	Sergio Augusto Galvão Cesar (Pindamonhangaba)	8.313
10º	Sebastião Rosa dos Santos (SJC Campos)	8.254
11º	Antônio Otávio de Faria (Natividade da Serra)	8.173
12º	Adilero Fonseca Miranda (Caçapava)	7.496
13º	Ednei Benedito Oliveira Braz (Natividade da Serra)	7.099
14º	José Benedito dos Santos (Paraibuna)	7.014
15º	Giovani de Freitas Carvalho (Jacareí)	6.884
16º	Ida Maria Monteiro Cerqueira (Monteiro Lobato)	6.721
17º	Analdino Machado (SJC Campos)	6.361
18º	Dirceu Antônio Pasin (Jambeiro)	6.333
19º	José Luiz Gonçalves (Jacareí)	6.239
20º	Benedicto Pires de Albuquerque (Santa Branca)	6.212
21º	Mauro Andrade da Silva (São Sebastião)	6.170
22º	Alvimar Campos de Paula (Caçapava)	6.114
23º	Antonio de Paula Ferreira Neto (SJC Campos)	6.070
24º	José Francisco Rodrigues - espólio (Paraibuna)	5.918
25º	Antonio Simões de Jesus Neto (Jacareí)	5.902
26º	Brasilina Barbara de Oliveira (Caraguatatuba)	5.604
27º	José de Souza Rodrigues (Paraibuna)	5.455
28º	Reinaldo José Gerasi Cabral (Paraibuna)	5.423
29º	João Donizetti Moreira (Cachoeira de Minas)	5.420
30º	Arnaldo Nunes (Cachoeira de Minas)	4.985

## MOURÕES ALPINA. É PAU PRA TODA OBRA.



Madeiras de eucalipto com a garantia do tratamento em autoclave.

- ▲ Mourões, esticadores e palanques para currais
- ▲ Esteios, linhas e caibros roliços
- ▲ Postes para eletrificação interna
- ▲ Pontaletes, lenha e nó de pinho

Madeira serrada sob encomenda



DURABILIDADE GARANTIDA

Rod. dos Tambois, 3524 V. São Bento - SJC Campos (0xx12) 3923-5201

# Visite a Vinac e conheça as vantagens do sistema de consórcio.



Veículo	Crédito	Prestação	Veículo	Crédito	Prestação
Saveiro 1.6	R\$ 40.820,00	R\$ 782,54	F 250 XL Diesel	R\$ 96.300,00	R\$ 1.846,12
Strada Trekking 1.4 CE	R\$ 39.310,00	R\$ 753,59	L200 Outdoor HPE	R\$ 89.590,00	R\$ 1.717,49
Agile 1.4	R\$ 35.758,00	R\$ 685,50	Pajero TR4 AT	R\$ 74.990,00	R\$ 1.437,60
Peugeot 207	R\$ 32.790,00	R\$ 628,60	Civic LXS-MT	R\$ 68.160,00	R\$ 1.306,66
Fox 1.0	R\$ 32.620,00	R\$ 625,34	Corolla GLI	R\$ 65.950,00	R\$ 1.264,29
Palio 1.0 ELX	R\$ 31.420,00	R\$ 602,34	Corolla XLI	R\$ 62.110,00	R\$ 1.190,68
Fieta 1.0 Hatch	R\$ 30.340,00	R\$ 581,63	EcoSport XLT 1.6	R\$ 61.840,00	R\$ 1.185,50
Celta Hatch	R\$ 27.615,00	R\$ 529,39	Vectra 2.0 Expression	R\$ 58.167,00	R\$ 1.115,09
Uno Vivace 1.0	R\$ 27.590,00	R\$ 528,91	Fit LX-MT	R\$ 54.905,00	R\$ 1.052,56
Gol 1.0	R\$ 27.530,00	R\$ 527,76	Stilo 1.8	R\$ 52.280,00	R\$ 1.002,23
Ka 1.0	R\$ 26.240,00	R\$ 503,03	Polo Sedan 1.6	R\$ 45.720,00	R\$ 876,48
Uno Mille	R\$ 24.170,00	R\$ 463,35			

O valor das prestações podem variar de acordo com o valor do crédito.

